



EL
INTERNACIONAL

Pentecostal

GÉNESIS

Nuevos Comienzos

ESPAÑOL / ENGLISH

El Internacional Pentecostal

Publicada Trimestralmente

EJECUTIVO INTERNACIONAL Y COLABORADORES

Rdo. William Hernández Ortiz - **Obispo General**

Rdo. César Pérez Corales - **Vice Presidente**

Rdo. Edgar Nazario Pérez - **Secretario**

Rdo. Ramón Avilés Ares - **Tesorero**

Rdo. Wilfredo Martínez Rivera - **Dir. de Misiones y Evang.**

Rdo. Moisés Garó - **Vocal I**

Rdo. Dionisio Acuña Nieves - **Vocal II**

Jonathan García Rodríguez
Dorka Rodríguez Cabral
Jesús Santos Medina
Colaboradores

Arlene J. Díaz Rivera
Coordinadora

Nancy E. Arocho Miranda
Corrección y Traducción

Yessenia Díaz Valentín
Diseño

Oficina de Redacción
Administración y Publicación
Sede Internacional - IDPMI
PO. Box 360455
San Juan, P.R. 00936-0455
e-mail: idpmisi@gmail.com

Ofrendas voluntarias a favor de
Misiones o ASSPEN Internacional,
enviarlas a la dirección arriba indicada.

El Internacional Pentecostal no se responsabiliza por los
escritos de los diferentes autores. Por medio del editor
se concederán permisos para la reproducción parcial
o total de los escritos; de no ser así, quedan prohibidos.

Contenido

Editorial.....	3
Un nuevo mundo después del Covid-19.....	4-5
Regiones Nacionales.....	6-7
La Misión de Dios.....	8-9
Por los Campos.....	10-11
Bienal 2021.....	12
Editorial.....	13
La Nueva Normativa Social y la Iglesia.....	14-15
El impacto cibernético en nuestra congregación..	16-17
Asspen.....	18-19
Una Nueva Pastoral.....	20-21
Como implementar la psicoterapia Bíblica.....	22-23
Ministrando a los niños virtualmente.....	24-25
La mujer en un nuevo comienzo.....	26-27

REGIONES ECLESIASTICAS

Puerto Rico, E.U.A. (Este), E.U.A. (Sudeste), E.U.A. (Mediano Oeste),
E.U.A. (Pacífico), E.U.A. (Atlántico Medio),
E.U.A. (Atlántico Sur), E.U.A. (Centro Sur), E.U.A. (Montañas Rocosas)
Honduras, Rep. Dominicana, Venezuela,
Colombia Norte, Colombia Centro Sur, Panamá

REGIONES NACIONALES

Costa Rica, Nicaragua, Uruguay, Guatemala, El Salvador, Ecuador

DOMÉSTICA CONTINENTAL

Antillas Menores del Caribe
(Islas Vírgenes, Antigua, San Marteen, Bonaire, Trinidad, Aruba, Islas Caico,
Curacao, Anguila)

REGIONES MISIONALES

CENTRO AMÉRICA
Belice

NORTE AMÉRICA
México

CARIBE
Haití, Cuba, Jamaica

SUR AMÉRICA
Perú, Chile, Bolivia, Brasil, Argentina,
Paraguay, Guyana Inglesa, Amazonía Peruana

EUROPA
España, Portugal, Holanda, Islas Canarias, Italia, Inglaterra,
Francia, Suiza, Suecia, Alemania

ÁFRICA
Guinea Ecuatorial, Kenya, Mozambique, Angola, Chad,
Camerún, Africa del Sur, Mali, Malawi, Tanzania

ASIA
India, Pakistán, Afganistán, Israel, Filipinas, Mongolia, Kyrgystán, Malasia, China,
Uzbekistán, Kasakstán, Rusia, Azerbaijan, Indonesia

OCEANÍA

GÉNESIS, UN NUEVO COMIENZO

¿Qué significa Génesis? Según el escritor Romano Guardini, en su libro *Una interpretación de los tres primeros capítulos del Génesis*, define esta palabra simplemente como origen. El libro nos menciona en sus capítulos cómo ha empezado todo: el mundo, el hombre, la culpa y la redención.

Para nosotros, luego de una pandemia que ya suma casi medio millón de muertes en el mundo, el libro del Génesis tiene una connotación que trasciende a las palabras **origen o principio**. Para nosotros, génesis representa un nuevo comienzo, una nueva oportunidad para rehacer todas las cosas. Génesis, son las oportunidades de servicio incondicional a Dios. La escritora María Robinson dijo: "Nadie puede volver atrás y comenzar de nuevo, pero cualquiera puede comenzar hoy mismo y hacer un nuevo final".

Sin embargo, ¿cómo podemos enfrentar este nuevo comienzo? Para esto, debemos seguir otorgando la gloria y honra a nuestro Dios. **Dios tiene que ocupar el primado en nuestras vidas**. No es dejarlo rezagado en nuestros recuerdos más recónditos, ni mucho menos quedarnos estancados en el ayer. Hoy, el Padre celestial nos invita a que le demos el primer lugar en nuestros corazones. Jesús dijo: "Buscad primeramente el reino de Dios y su justicia y todas las demás cosas os serán añadidas" (Mt 6:33).

En segundo lugar, un nuevo génesis nos invita a una **planificación y evaluación** conjunta. Luego de esta pandemia no podemos seguir siendo los mismos. Tenemos que vivir día a día en santidad, madurando, creciendo, soportándonos unos a otros y evitando el pecado.

Cuando nos autoevaluamos, podemos identificar con el lente del Espíritu Santo lo que tenemos que mejorar. Una vez autoevaluados, proseguiremos con el proceso de la planificación para poder activar nuestra fe y ejercer la acción necesaria que demuestre nuestra madurez cristiana. Planificar no es simplemente pensar y escribir lo pensado. *Planificar es discernir por medio del Espíritu Santo lo que Dios nos ha preparado para que Él sea glorificado*. Planificar es cumplir con sus promesas y sus metas.

En tercer lugar, un nuevo comienzo nos habla de **valentía y trabajo en equipo**. En este nuevo comienzo la valentía no es un adjetivo calificativo, sino un verbo o acción. No hemos sido llamados para ser espectadores solitarios, sino actores en la viña del Señor. No es tiempo de egocentrismos o personalismos, pues recordemos que todos somos miembros del cuerpo de Cristo y tenemos que seguirnos ayudando los unos a los otros (1 Co 12:27).

Finalmente, recordad que un nuevo comienzo **nos llama a vivir el presente** porque el pasado se fue y el futuro aún no ha llegado. Este presente nos reta a demostrar quienes somos y cómo implementaremos lo que somos en Cristo. En este nuevo comienzo necesitamos servirle a Dios hoy y no mañana. La Biblia dice: "Pues considero que los sufrimientos de este tiempo presente no son dignos de ser comparados con la gloria que nos ha de ser revelada" (Ro 8:18). Amados en Cristo, ¡Sigamos unidos porque nuestra es la victoria en Cristo Jesús, amén!

"PLANIFICAR
ES DISCERNIR
POR MEDIO DEL
ESPÍRITU SANTO
LO QUE DIOS NOS
HA PREPARADO
PARA QUE ÉL SEA
GLORIFICADO."

"PLANNING IS
DISCERNING
THROUGH THE
HOLY SPIRIT
WHAT GOD HAS
PREPARED FOR US
SO THAT HE MAY
BE GLORIFIED."

Editorial



GENESIS, A NEW BEGINNING

What does Genesis mean? According to the writer Romano Guardini, in his book *An Interpretation of the First Three Chapters of Genesis*, he defines this word simply as origin. The book tells us in its chapters how it all started: the world, man, guilt and redemption.

For us, after a pandemic that already totals almost half a million deaths in the world, the book of Genesis has a connotation that transcends the words **origin or beginning**. For us, genesis represents a new beginning, a new opportunity to remake all things. Genesis are the opportunities of unconditional service to God. Writer Maria Robinson said: "No one can go back and start again, but anyone can start today and make a new end".

However, how can we face this new beginning? For this, we must continue to bestow glory and honor on our God. **God has to occupy the primacy in our lives**. It is not leaving it behind in our most hidden memories, much less being stuck in yesterday. Today, the heavenly Father invites us to give him first place in our hearts. Jesus said: "Seek first the kingdom of God and his righteousness and all other things will be added to you" (Mt 6:33).

Second, a new genesis invites us to joint **planning and evaluation**. After this pandemic we cannot continue being the same. We have to live day by day in holiness, maturing, growing, supporting each other and avoiding sin.

When we evaluate ourselves, we can identify with the lens of the Holy Spirit what we have to improve. Once self-evaluated, we will continue with the planning process in order to activate our faith and take the necessary action that demonstrates our Christian maturity. Planning is not just thinking and writing what you think. *Planning is discerning through the Holy Spirit what God has prepared for us so that He may be glorified*. Planning is fulfilling your promises and goals.

Third, a new beginning speaks to us of **bravery and teamwork**. In this new beginning, courage is not a qualifying adjective, but a verb or action. We have not been called to be solitary spectators, but actors in the vineyard of the Lord. It is not a time for self-centeredness or personalisms, for let us remember that we are all members of the body of Christ and we must continue to help one another (1 Cor 12:27).

Finally, remember that a new beginning **calls us to live in the present** because the past is gone, and the future has not yet arrived. This present challenge us to demonstrate who we are and how we will implement what we are in Christ. In this new beginning we need to serve God today and not tomorrow. The Bible says: "For I reckon that the sufferings of this present time are not worthy to be compared with the glory which shall be revealed in us" (Rom 8:18). Beloved in Christ, let us remain united because ours is the victory in Jesus Christ, amen!

Edgar Nazario Pérez, PhD.
International Secretary



UN NUEVO MUNDO DESPUÉS DE COVID-19



A pesar de los adelantos que ha tenido la humanidad, la protección absoluta de los eventos de la naturaleza siguen sin ser dominados por esta. Ningún ser humano está a salvo de sufrir un desastre que provoque la naturaleza; tampoco existen países que no hayan sufrido estos ataques naturales: terremotos, huracanes, ciclones, inundaciones, tsunamis, erupciones volcánicas y pandemia. Sucesos que han paralizado países y hasta el mundo.

La ocurrencia de los desastres es a menudo inesperada, súbita y abrumadora. En adición a los efectos físicos que se puedan tener, nos acompañan las laceraciones emocionales profundas. Es común que las personas afectadas por situaciones traumáticas sufran reacciones emocionales muy intensas. Comprender las respuestas de parte de Dios a estos acontecimientos anormales pueden contribuir a que usted pueda controlar con efectividad sus sentimientos, pensamientos y comportamientos, y le ayudará en el camino de la recuperación.

En medio de esta pandemia del COVID-19, han sido muchos los efectos negativos en todas las áreas de funcionamiento social. Nuestras relaciones con la familia han sido alteradas; incluso la familia cristiana recibió el impacto a través de las regulaciones del distanciamiento social. Tenemos que reconocer que hemos entrado a un mundo nuevo. La historia nos ha dejado ver que después de desastres de impacto mayor, los afectados han iniciado un nuevo comienzo en todos los aspectos de su vida. Peter Coleman, un profesor de psicología de la Universidad de Columbia que estudia conflictos políticos y desastres naturales en todo el mundo, dice que la crisis actual puede

conducir a una disminución de la polarización política. Coleman, expresa que varios estudios han demostrado que “enemigos comunes”, como la actual crisis de coronavirus, han ayudado a sociedades profundamente divididas a unirse ante la adversidad.

Las esperanzas de que el mundo entre en ese tipo de relación que menciona Coleman, a un mundo libre de conflictos, es bastante remoto. Lo que estamos seguros los creyentes, que esperamos el retorno de Jesús, es que estamos a la expectativa de entrar en la dimensión de un mundo nuevo. El apóstol Pedro escribió: “Pero nosotros esperamos, según sus promesas, cielos nuevos y tierra nueva, en los cuales mora la justicia” (2 P 3:13). Tenemos que mirar con optimismo en lo que Dios tiene planeado para nosotros la iglesia.

En este mundo nuevo como lo conocemos hoy, Dios ha provisto una oportunidad para que dediquemos tiempo a profundizar en nuestra relación con Dios a través de la oración y de alimentar nuestra mente con la Palabra de Dios. El impacto de esta pandemia nos ha abierto los ojos a formas diversas de llevar a cabo nuestra misión evangelizadora y al apoyo mutuo como creyentes. Si, será un mundo con una perspectiva nueva de lo que es control gubernamental, prioridades financieras sobre el bienestar colectivo del pueblo, religiosidad vulnerable a los avances de los gobiernos locales. Sin embargo, es un tiempo para que nuestra esperanza se renueve y se fortalezca sabiendo que Dios esta en control y tiene un plan perfecto para nosotros de un mundo nuevo. “Cuando estas cosas comiencen a suceder, erguíos y levantad vuestras cabezas, porque vuestra redención está cerca” (Lc 21:28).

Despite the advances that humanity has had, the absolute protection from the events of nature are still not dominated by us. No human being is safe from suffering a disaster caused by nature, nor are there countries that have not suffered these natural attacks: earthquakes, hurricanes, cyclones, floods, tsunamis, volcanic eruptions and a pandemic. Events that have paralyzed countries and even the world.

The occurrence of disasters is often unexpected, sudden, and overwhelming. In addition to the physical effects that may have, we are accompanied by deep emotional lacerations. It is common for people affected by traumatic situations to suffer intense emotional reactions. Understanding God's responses to these abnormal events can help you to effectively control your feelings, thoughts, and behaviors, and will help you on the road to recovery.

In the midst of this COVID-19 pandemic, there have been many negative effects in all areas of social functioning. Our relationships with the family have been altered; even the Christian family received the impact through the regulations of social distancing. We have to recognize that we have entered a new world. History has shown us that after major impact disasters, those affected have started a new beginning in all aspects of their lives. Peter Coleman, a professor of psychology at Columbia University who studies political conflict and natural disasters around the world, says that

the current crisis may lead to a decrease in political polarization. Coleman says that several studies have shown that "common enemies", such as the current coronavirus crisis, have helped deeply divided societies to unite in the face of adversity.

Hopes that the world will enter into that kind of relationship Coleman mentions, to a world free of conflict, is quite remote. What we believers are sure of, the ones that await the return of Jesus, is that we are waiting to enter the dimension of a new world. The apostle Peter wrote: "Nevertheless we, according to His promise, look for new heavens and a new earth in which righteousness dwells." (2 P 3:13). We have to look optimistically at what God has planned for us in the church.

In this new world as we know it today, God has provided an opportunity for us to spend time deepening our relationship with God through prayer and nurturing our minds with the Word of God. The impact of this pandemic has opened our eyes to different ways of carrying out our evangelizing mission and to mutual support as believers. Yes, it will be a world with a new perspective of what is government control, financial priorities over the collective well-being of the people, religiosity vulnerable to the advances of local governments. However, it is a time for our hope to be renewed and strengthened knowing that God is in control and has a perfect plan for us of a new world. "Now when these things begin to happen, look up and lift up your heads, because your redemption draws near." (Lk 21:28).



Rdo. William Hernández Ortiz

Obispo Internacional IDPMI
International Bishop IDPMI



A NEW WORLD **AFTER COVID-19**

Regiones Nacionales



Posesión de la Junta Regional en el Ecuador. Convención Nacional, Noviembre del 2019

De Izquierda a Derecha, en orden de posición. Rdo. Milton Herrera (Presidente) Rda. Julia Saldarriaga (Vicepresidenta), Rdo. Abel Herrera (Secretario), Rdo. Rodolfo Lalan (Tesorero), Rdo. Ernesto Játiva (Subsecretario) Rdo. Jorge Alvarado (Subtesorero) Rda. Jessica Castro (Vocal) Rdo. Luis Quinteros (Director de Misiones). Obispo Manuel Fuentes (delegado Internacional)



Actividad: Reunión Administrativa donde nos reunimos con todo el Cuerpo Ministerial para adorar juntos al Señor e Informar de los trabajos administrativos en la Región.



Celebración Bodas de Plata AJEC Oriente Región Guatemala 2019, misma que Fue fundada en 1994 y cada día se ve el Aumento de una juventud próspera y en Victoria por Cristo Jesús, AJEC Oriente Guatemala No se Detiene, en la Conquista Avanzamos no Retrocedemos...
"Todos Somos AJEC"



National Regions



El Ejecutivo de
El Salvador

De izquierda a derecha Mario Arrollo Murillo fiscal Gilberto Sandi Vega tesorero Iván Luna Reyes Vice presidente Celso López Martínez Obispo Mario Solano Alfaro Sub tesorero Wilson Duarte Membreño sub secretario

Obispo:
Reverenda
Luisa Francisca
García Córdoba

**IGLESIA DE DIOS PENTECOSTAL M.I.
REGION DE NICARAGUA
CENTROAMERICA.**

Año 2020

Vice-Presidente: Rev. Orlando José Benavides Ruiz	Secretario: Rev. Richard Antonio Flores Mejía	Sub-Secretario: Rev. Roberto Wilfredo Mairena	Tesorero: Rev. Rodolfo José Gómez
Sub-Tesorerer: Rev. Yelba Nohemi Buezo Biscay	Primer Vocal: Rev. Luis Rodolfo Duarte Pérez	Segundo Vocal: Rev. Pedro Celestino Rivera	Tercer Vocal: Rev. Luis Federico Centeno Rivera

La misión de Dios

y su evolución en tiempos de pandemia



Definitivamente, la Iglesia de Jesucristo no se ha detenido en su tarea misional en el mundo. Así como el virus se ha propagado y ha llegado a la inmensa mayoría de las naciones, de la misma forma, la Palabra de Dios sigue alcanzando a las personas en todos los pueblos de la Tierra.

La crisis producida por la llegada de esta pandemia, lejos de paralizar o detener la obra del Señor, ha producido nuevas estrategias y formas de seguir impactando las personas con el mensaje de Salvación. La crisis es una oportunidad para reinventarnos e intentar nuevas maneras de hacer las cosas, ser creativos.

La Misión de Dios no ha cambiado por la pandemia y esto lo afirmo porque está bien definido en la Palabra de Dios. El mandato de ir al mundo y predicar; el mandato de ir a las naciones y hacer discípulos; la función de servir, de mantener como Iglesia la comunión entre los creyentes y la función de adorar al Señor Todopoderoso, son aspectos que independientemente que los templos hayan cerrado, la Iglesia militante los ha practicado.

En medio de la pandemia, la Iglesia ha hecho sus ajustes, ha cambiado sus estrategias para mantener contacto con la gente. No podemos negar que hemos tenido limitaciones para movilizarnos y acercarnos a la gente. El lema “quédate en casa”, va en contra de la misión de la Iglesia, que es salir al encuentro de la gente y congregarlos para establecer la Iglesia. Sin embargo, es aquí donde ha surgido la gran oportunidad de cumplir la tarea asignada.

En la Iglesia del primer siglo, su lugar principal de reunión eran las casas. He visto cómo el centro de la actividad cúlrica se ha desplazado de los templos a las casas. Además, las redes sociales se han encargado de multiplicar el alcance de personas que se han unido para ser evangelizados y discipulados. La Palabra de

Dios ha corrido el mundo entero por la impresionante presencia de la Iglesia en los medios. Estamos entendiendo a través de esta experiencia que la Misión trasciende y que el centro del enfoque de la Iglesia no es el templo, sino la gente que está afuera.

Los decretos y recomendaciones de los gobiernos al invocar el distanciamiento social y el efecto que ha producido en la economía de las personas, son para mí los desafíos más grandes en este periodo. Como Iglesia tenemos el deber de acompañar a la gente en sus miserias, angustias, dolores, confusión y en la desesperanza que ha producido y sigue produciendo esta pandemia. Agradezco a Dios que nos ha permitido ser solidarios apoyando varias regiones con fondos de asistencia económica.

Sí, la Iglesia ha estado presente en la crisis, se ha hecho visible, a pesar que los templos hayan cerrado. Los pastores y servidores misioneros han desafiado las limitaciones impuestas en varios países para acercarse al necesitado con acciones solidarias de amor y compasión. Porque el servicio a los demás, atender el clamor de la gente que llora y brindar el bocado de pan al hambriento, es la forma más elocuente de predicar el Evangelio.

La Iglesia de Dios Pentecostal, Movimiento Internacional, seguirá cumpliendo la misión más allá de los efectos que siga produciendo la pandemia. Nuestro compromiso se mantiene firme y el plan de seguir alcanzando las naciones continúa siendo nuestro norte. Oremos por puertas abiertas para poder reanudar los viajes y llegar a los lugares que el Espíritu Santo determine. Oremos también por aquellos que se están preparando para ir al lugar donde Dios le ha señalado

God's mission

and its evolution in **times** of pandemic



Definitely, the Church of Jesus Christ has not stopped in its missionary work in the world. Just as the virus has spread and has reached the vast majority of nations, in the same way, the Word of God continues to reach people in all the countries of the Earth.

The crisis produced by this pandemic, far from paralyzing or stopping the Lord's work, has created new strategies and ways to continue impacting people with the message of Salvation. The crisis is an opportunity to reinvent ourselves and try new ways of doing things, be creative.

The Mission of God has not changed due to the pandemic and I affirm this because it is well defined in the Word of God. The command to go into the world and preach; the command to go to the nations and make disciples; the function of serving, of maintaining as a Church the communion between believers and the function of worshiping the Almighty Lord, are aspects that regardless that the temples have closed, the militant Church has practiced them.

In the midst of the pandemic, the Church has made its adjustments, has changed its strategies to maintain contact with people. We cannot deny that we have had limitations to mobilize and reach out to people. The motto "stay home" goes against the mission of the Church, which is to go out to meet people and gather them together to establish the Church. However, it is here that the great opportunity to fulfill the assigned task has arisen.

In the first century Church, their main gathering place was houses. I have seen how the center of cultic activity has shifted from temples to houses. In addition, social networks have been in charge of multiplying the reach of people who have come together to be evangelized and disciplined. The Word of God has spread throughout the

world by the impressive presence of the Church in the media. We are understanding through this experience that the Mission transcends and that the center of the Church's focus is not the temple, but the people who are outside.

The decrees and recommendations of governments invoking social distancing and the effect it has produced on the economy of the people, are for me the greatest challenges in this period. As Church we have a duty to accompany people in their miseries, anguishes, pains, confusion and in the despair that this pandemic has produced and continues to produce. I thank God that He has allowed us to be supportive by aid various regions with financial assistance funds.

Yes, the Church has been present in the crisis, it has become visible, despite the fact that the temples have closed. Pastors and missionary servants have challenged the limitations imposed in various countries to approach the needy with solidarity actions of love and compassion. Because serving others, attending to the crying ones and offering the hungry the morsel of bread, is the most eloquent way of preaching the Gospel.

The Pentecostal Church of God, International Movement, will continue to fulfill the mission regardless of the effects that the pandemic continues to produce. Our commitment remains firm and the plan to continue reaching the nations continues to be our north. Pray for open doors so that we can resume our trips and reach the places that the Holy Spirit determines. Let us also pray for those who are preparing to go to the place where God has indicated.

Rdo. Wilfredo Martínez Rivera
Director de Misiones y Evangelismo
Director of Missions and Evangelism





Fiji



POR LOS CAMPOS... BY THE FIELDS...



*Manaos,
Brasil*



Rizal, Filipinas



Guadalupe



BIENAL



En ruta a la Bienal Internacional 2021

Cada pueblo espera con mucha alegría las fiestas que lo identifican para resaltar su cultura, costumbres y todo aquello que lo identifique y resalte lo que son. El pueblo de Israel celebraba sus fiestas con mucho entusiasmo y el gozo era evidente ya que venían de distintos lugares a disfrutar un momento maravilloso.

Como pueblo nosotros también celebramos los momentos que han marcado nuestra historia; para ello nos preparamos para ofrecer lo mejor de nosotros. Hace unos años atrás, para ser más exactos en el 2016, el centenario de la Iglesia en la Región de Puerto Rico fue el evento que todos esperábamos con mucho entusiasmo. Además, la Región de Honduras celebró sus 50 años y fue un evento extraordinario. Hemos participado de actividades que han demostrado que esta Iglesia no se detiene a pesar de las adversidades.

La pandemia que ha impactado el mundo nos ha estremecido como Iglesia, pero no nos ha detenido. Ahora como organización nos estamos preparando para la celebración de nuestra Bienal Internacional, sabiendo que tendremos una actividad llena de la gloria de Dios. Todos estamos esperando el momento para unidos levantar nuestras manos y dar gracias al Señor por habernos cuidado y suplido los recursos para que la iglesia siga adelante.

- Región Anfitriona: Sudeste de los Estados Unidos
- Lugar: Calvary 1199 Clay Street, Winter Park, FL en el área de Orlando.
- Fecha: 28 de junio al 2 de julio de 2021

Te queremos invitar a que te unas en oración y ayuno a miles alrededor del mundo que como un ejército estaremos peleando por una grande bendición y para que Dios nos dirija en la estructuración y dirección de la bienal.

Quiero que sepas que contamos contigo.

BIENNIAL

In route to the 2021 International Biennial

Each town eagerly awaits the festivals that identify it to highlight its culture, customs, and everything that identifies it and highlights what they are. The people of Israel celebrated their festivals with great enthusiasm and the joy was evident as they came from different places to enjoy a wonderful moment.

As a people we also celebrate the moments that have marked our history; For this we prepare to offer the best of us. A few years ago, to be more exact in 2016, the centenary of the Church in the Puerto Rico Region was the event that we all looked forward to with great enthusiasm. In addition, the Region of Honduras celebrated its 50th anniversary and it was an extraordinary event. We have participated in activities that have shown that this Church does not stop despite the adversities.

The pandemic that has impacted the world has shaken us as a Church, but it has not stopped us. Now as an

organization we are preparing for the celebration of our International Biennial, knowing that we will have an activity full of the glory of God. We are all waiting for the moment to stand together and raise our hands and thank the Lord for taking care of us and supplying the resources for the church to continue.

- Host Region: Southeast, United States
- Location: Calvary 1199 Clay Street, Winter Park, FL in Orlando.
- Date: June 28 to July 2, 2021

We want to invite you to join in prayer and fasting to thousands around the world that as an army we will be fighting for a great blessing and for God to guide us in structuring and directing the biennial.

I want you to know that we are counting on you.

Rdo. Dionisio Acuña Nieves
Director Editorial Pentecostal
Director of Pentecostal Editorial

Ante los retos que enfrenta la iglesia a nivel mundial y respondiendo a la necesidad del pueblo de Dios, el Editorial Pentecostal presenta una edición especial Digital del Leccionario Pentecostal #39 para los meses de Julio a Diciembre 2020, con unas temáticas de actualidad con los siguientes temas:



- | | |
|--|--|
| 1. La Conducta cristiana que prevalece en tiempos de retos | |
| 2. Comunión y Comunidad | |
| 3. Vivir o no vivir el Paradigma del Aborto | |
| 4. Cómo ganar una generación agnóstica | |
| 5. El sincretismo | |
| 6. La adoración | 14. El Hijo del Hombre es la simiente de la mujer, el segundo Adán |
| 7. El estudio de las Escrituras | 15. La concepción virginal de Emanuel es un anuncio profético |
| 8. El ayuno | 16. Como Hijo del Hombre Jesús es el renuevo de David |
| 9. La oración | 17. La Reforma Protestante y la justificación por la sola fe |
| 10. Desarrollo en la adolescencia | 18. Jesús fue presentado a Jehová como el primogénito |
| 11. Avance y ministerio de la juventud | 19. Jesús sufrió persecución y exilio como heredero del rey David |
| 12. La espiritualidad en la juventud | 20. Implicaciones del bautismo de Jesús como el Hijo del Hombre |
| 13. Imperativos en la juventud | 21. Juan el Bautista dio testimonio de que Jesús es el Cordero de Dios |
| | 22. Jesús pronunció que él era el cumplimiento profético de Isaías |
| | 23. Jesús fue proclamado como el Cristo el Hijo del Dios Viviente |
| | 24. Como Hijo del Hombre Jesús es el "Siervo Sufriente" de Jehová |
| | 25. El testimonio de los ángeles y los pastores sobre la misión de Jesús |
| | 26. Implicaciones de la ascensión de Jesús y de su retorno triunfante |

Faced with the challenges that the church meets worldwide and responding to the need of the people of God, the Pentecostal Editorial presents a Special Digital Edition of the Pentecostal Lectionary # 39 for the months of July to December 2020, with current topics as the following:

1. The Christian Conduct that prevails in times of challenge
2. Communion and Community
3. To live or not to live the Paradigm of Abortion
4. How to win an agnostic generation
5. Syncretism
6. Worship
7. Scripture study
8. Fasting
9. The prayer
10. Development in adolescence
11. Youth ministry and its advancement
12. Youth Spirituality
13. Youth's Imperatives
14. The Son of Man is the seed of the woman, the second Adam
15. Emmanuel's virginal conception is a prophetic announcement
16. As the Son of Man, Jesus is the branch of David
17. The Protestant Reformation and justification by faith alone
18. Jesus was presented to Jehovah as the firstborn
19. Jesus suffered persecution and exile as heir to King David
20. Implications of the baptism of Jesus as the Son of Man
21. John the Baptist testified that Jesus is the Lamb of God
22. Jesus pronounced that he was the prophetic fulfillment of Isaiah
23. Jesus was proclaimed as the Christ the Son of the Living God
24. As the Son of Man, Jesus is Jehovah's "Suffering Servant"
25. The testimony of angels and shepherds about the mission of Jesus
26. Implications of Jesus' ascension and his triumphant return



Rdo. Dionisio Acuña Nieves
 Director Editorial Pentecostal
 Director of Pentecostal Editorial





LA NUEVA NORMATIVA SOCIAL Y LA *Iglesia*

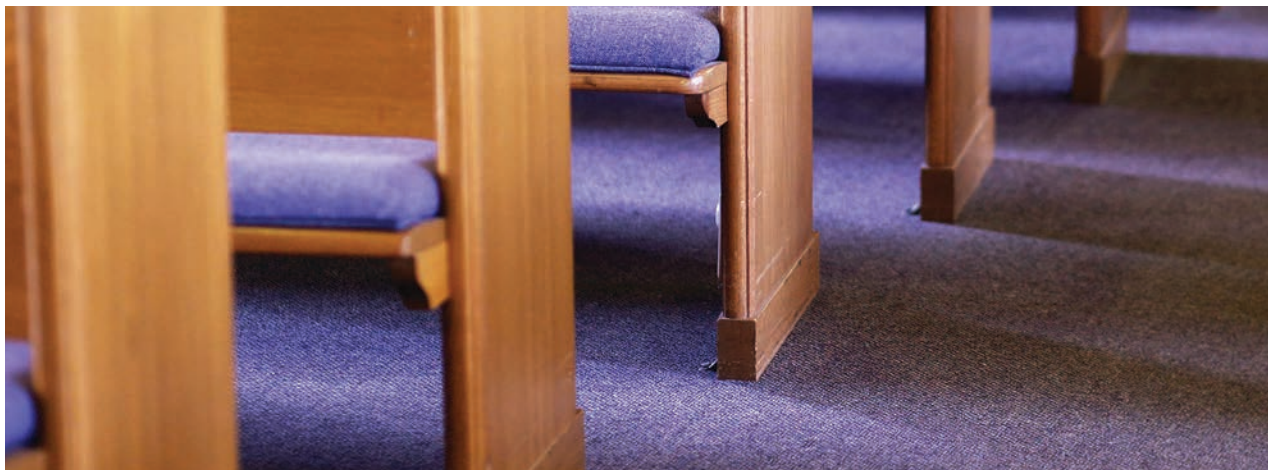
**La Iglesia del Señor
tiene una misión
que cumplir y es
salir a predicar el
evangelio y hacer
discípulos en las
naciones.**

Es posible que haya escuchado más de una vez las expresiones: “la vida no será igual después de esta pandemia” o “tendremos que adaptarnos a la nueva normalidad”. Una nueva normativa social es la orden del día en casi todos los países del mundo. La referencia a esa expresión es la aparición del coronavirus y la subsecuente pandemia. La gente tiene que andar por sus pueblos usando cubrebocas o mascarillas, guardando una distancia de 2 metros entre personas, usar gel alcoholizado, evitar la aglomeración de personas en un mismo lugar, no abrazar ni besar, evitar el saludo de toque de manos, etc. Todas esas recomendaciones se van tornado en requerimientos para entrar a los lugares y hasta los templos están bajo esas nuevas regulaciones. La nueva normativa social afecta al comerciante, al transeúnte, al ciudadano de a pie, a los creyentes en su práctica de congregarse para adorar y hasta a los ministros a la hora de ministrar.

La Iglesia del Señor tiene una misión que cumplir y es salir a predicar el evangelio y hacer discípulos en las naciones. La Iglesia debe atender al enfermo, al viejo y al niño con amor y bajo la gracia de Dios. Esos grupos, precisamente, son los que de una manera u otra quedan excluidos de la congregación, debido a la nueva normativa social. Digo excluidos, pues si llegan al templo le debemos decir que deben, preferiblemente, regresar y participar de manera virtual, no presencial, “por su bienestar, por su salud”. La escritura nos ha advertido de estas cosas diciendo: “También debes

saber esto: que en los postreros días vendrán tiempos peligrosos” (2 Ti 3:1). ¿Cómo debe responder la Iglesia a esta nueva normativa social? La respuesta no es muy simple, es compleja.

Como cristianos estamos obligados por la palabra de Dios a someternos a las autoridades superiores (siempre y cuando estas autoridades no estén en pleno y abierto desafío con la Palabra) y a ser prudentes en nuestro comportamiento diario. Tenemos que orar sin cesar para que sea Dios mismo quien nos dirija y quien acabe esta pandemia. En el proceso debemos tratar en lo que nos sea posible de cumplir con las exigencias y ofrecer más servicios o cultos el domingo de manera que puedan asistir la mayor parte de los hermanos (lo que conlleva predicar más sermones edificantes en un mismo día por tiempo indefinido), aumentar nuestra presencia en las redes con estudios y reflexiones bíblicas, cultos de adoración, etc. Tendremos que repensar la manera de efectuar nuestras ceremonias como las bodas, bautismos, la cena del Señor, presentación de niños, unción de enfermos, etc. No es tarea fácil y muchos contenderemos con esto, pero la obediencia es mejor que los sacrificios (1 S 15:22b). Esto es necesario hacer, sin dejar de hacer aquello. El panorama de la nueva normativa social es grisáceo, pero Dios nos ayudará al clarear la mañana (Sal 46:5b) de un nuevo renacer espiritual. ¡Que así nos ayude Dios!



THE NEW SOCIAL REGULATIONS AND THE Church

You may have heard more than once the expressions: "life will not be the same after this pandemic" or "we will have to adapt to the new normal". A new social regulation is the order of the day in almost every country in the world. The reference to this expression is the appearance of the coronavirus and the subsequent pandemic. People have to walk around their communities wearing face shield masks or masks, keeping a distance of 2 meters between people, using alcohol gel, avoiding crowds in the same place, not hugging or kissing, avoiding the greeting of touch with hands, etc. All those recommendations become requirements to enter the places and even the temples are under these new regulations. The new social regulations affect the merchant, the passer-by, the ordinary citizen, the believers in their practice of congregating to worship and even the ministers when it comes to ministering.

ceasing that it is God Himself who directs us and who ends this pandemic. In the process we should try as much as possible to meet the demands and offer more services or services on Sunday so that most of the brothers and sisters can attend (which entails preaching more edifying sermons in the same day indefinitely), increase our presence in the networks with biblical studies and reflections, worship services, etc. We will have to rethink the way to carry out our ceremonies such as weddings, baptisms, the Lord's Supper, presentation of children, anointing of the sick, etc. It is not an easy task and many of us will contend with this, but obedience is better than sacrifices (1 S 15: 22b). This needs to be done, while still doing that. The outlook of the new social regulations is greyish, but God will help us by brightening the morning (Ps 46: 5b) of a new spiritual rebirth. May God help us this way!

The Lord's Church has a mission to fulfill and that is to go out to preach the gospel and make disciples in the nations. The Church must care for the sick, the old and the child with love and under the grace of God. Those groups, precisely, are those that in one way or another are excluded from the congregation, due to the new social regulations. I say excluded, because if they arrive at the temple we must tell them that they should, preferably, return and participate in a virtual way, not in person, "for their well-being, for their health." Scripture has warned us of these things saying, "But know this, that in the last days perilous times will come" (2 Tim 3: 1). How should the Church respond to this new social regulation? The answer is not very simple, it is complex.

As Christians we are bound by the word of God to submit to the higher authorities (as long as these authorities are not in full and open defiance of the Word) and to be prudent in our daily behavior. We have to pray without

**The Lord's Church
has a mission to
fulfill and that is to
go out to preach the
gospel and make
disciples in the
nations.**



Rdo. Jesús Santos

Diretor Internacional de Educación Cristiana
International Director of Christian Education

EL IMPACTO CIBERNÉTICO EN NUESTRA CONGREGACIÓN



En medio de la pandemia del COVID-19 la sociedad, y la iglesia como parte de ella, han sufrido cambios. Es innegable el impacto cibernético y la digitalización en la forma que la iglesia proclama el Evangelio. Entendiendo que los peligros no pueden desvanecer la normativa que la biblia nos exige como señal del reino aquí en la tierra.

En medio del peligro de una enfermedad infecciosa, que en algunos casos puede ser mortal; la iglesia ha sabido contextualizarse mostrando el amor al prójimo. Sin embargo, es importante mencionar que las nuevas generaciones de niños /as y jóvenes han sido clave para este proceso de contextualización, debido a su conocimiento y vida integrada a las prácticas digitales. Esto nos invita a reflexionar sobre la importancia de cada generación que compone la iglesia. Las congregaciones son sostenidas por la obra del Espíritu y éstas se desarrollan creando estrategias teológicas con el fin de establecer el reino aquí en la tierra. La sabiduría está en todas las personas que componen la iglesia y no sólo en las canas, ya que el espíritu opera en todas las personas y generaciones.

La Iglesia que es compuesta por varias generaciones, ha podido responder de manera efectiva a la crisis pandémica que en muchos lugares no nos permite congregarnos con normalidad o frecuencia. No obstante, toda esta situación nos ha encaminado a la contextualización, que se materializa en el uso de métodos digitales para reunirnos como: Zoom, Google Meet, entre muchas otras. La crisis mundial nos ha hecho mucho más visibles en las redes sociales como: Facebook, Instagram, Tiktok y Twitter. Todo esto como testimonio visible de la gracia de Dios que nos hace partícipes de la responsabilidad y honor de compartir el evangelio, como afirma Jules Martínez en el libro Un testimonio Visible.

Este impacto cibernético al usar las redes sociales y aplicaciones ha sido liderado por las nuevas generaciones. La juventud y la niñez han sido claves en el liderazgo, las gestiones y organización para que la iglesia continúe la obra de proclamación. La pandemia ha servido como acción inclusiva de nuevas generaciones. Las personas que antes parecían desconectadas de la iglesia por andar en las redes sociales y plataformas ahora nos han servido para mantenernos conectados como comunidad de fe.

Sobre las nuevas formas de continuar conectados como congregaciones y la tecnología digital, Angella Williams Gorrell en Always On argumenta que los nuevos medios presentan el profundo quebrantamiento del mundo y gloriosas oportunidades. Es decir, no podemos ignorar los problemas que tienen la tecnología, pero tampoco podemos negar las oportunidades que Dios nos regala para ser testigos visibles en la proclamación del Evangelio y nuestras congregaciones. Según Barna Group, los niños de 10 a 12 años han presentado un compromiso mayor al estudio de la biblia usando tecnología y aplicaciones. Concluyo diciendo que el texto bíblico de Romanos no se equivoca: “Y sabemos que para los que aman a Dios, todas las cosas cooperan para bien, esto es, para los que son llamados conforme a su propósito” (Rm 8:28).

**LA CRISIS MUNDIAL
NOS HA HECHO MUCHO
MÁS VISIBLES EN LAS
REDES SOCIALES COMO:
FACEBOOK, INSTAGRAM,
TIKTOK Y TWITTER.**





THE CYBER IMPACT ON OUR CONGREGATION

Jonathan García Rodríguez
Presidente AJEC Internacional
AJEC International President



In the midst of the COVID-19 pandemic, society, and the church as part of it, have undergone changes. The cyber impact and digitization in the way the church proclaims the Gospel is undeniable. Understanding that dangers cannot dispel the regulations that the Bible requires of us as a sign of the kingdom here on earth.

Amid the danger of an infectious disease, which in some cases can be fatal; the church has been able to contextualize itself by showing love for our neighbor. However, it is important to mention that the new generations of children and young people have been key to this contextualization process, due to their knowledge and digital practices integrated into their daily life. This invites us to reflect on the importance of each generation that makes up the church. Congregations are sustained by the work of the Spirit and these are developed by creating theological strategies in order to establish the kingdom here on earth. Wisdom is in all the people who make up the church and not only in gray hair, since the spirit operates in all people and generations.

The Church, which is made up of several generations, has been able to respond effectively to the pandemic crisis that in many places does not allow us to congregate normally or frequently. However, all this situation has led us to contextualize the use of digital methods to meet as: Zoom, Google Meet, among many others. The global crisis has made us much more visible on social networks such as: Facebook, Instagram, Tiktok and Twitter. All this as a visible testimony of the grace of God that makes us part in the responsibility and honor of sharing the gospel, as Jules Martínez affirms in the book *A Visible Testimony*.

This cyber impact when using social networks and

applications has been led by new generations. Youth and childhood have been key in leadership, efforts and organization for the church to continue the work of proclamation. The pandemic has served as an inclusive action for new generations. People who previously seemed disconnected from the church by hanging out on social media and platforms, have now served to keep us connected as a faith community.

On new ways to stay connected as congregations and digital technology, Angella Williams Gorrell in *Always On* argues that new media presents the world's profound breakdown and glorious opportunities. In other words, we cannot ignore the problems that technology has, but we cannot deny the opportunities that God gives us to be visible witnesses in the proclamation of the Gospel and our congregations. According to the Barna Group, children ages 10 to 12 have made a greater commitment to studying the Bible using technology and apps. I conclude by saying that the biblical text of Romans is not mistaken: "And we know that all things work together for good to those who love God, to those who are the called according to His purpose." (Rm 8:28, NKJV).



**THE GLOBAL CRISIS
HAS MADE US MUCH
MORE VISIBLE ON
SOCIAL NETWORKS
SUCH AS: FACEBOOK,
INSTAGRAM, TIKTOK
AND TWITTER.**



DEPARTAMENTO DE SERVICIOS SOCIALES INTERNACIONAL

ASSPEN
INTERNACIONAL

"Manos Que Ayudan"

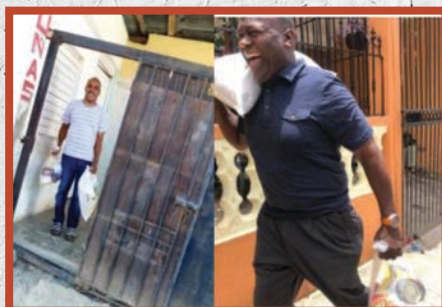


**REGIÓN NORTE DE
COLOMBIA**

ASSPEN INTERNACIONAL SIGUE DICIENDO... *¡PRESENTE!*



**REGIÓN DE
REPÚBLICA
DOMINICANA**





REGIÓN DE PUERTO RICO



INTERNACIONAL ASPEN CONTINUES TO BE... ***¡PRESENTE!***



REGIÓN ESTE USA



Rdo. Esdras Santiago Román
 Presidente ASPEN Internacional
 International ASPEN President



Una Nueva Pastoral, una nueva normalidad

“...Y las puertas del infierno no
prevalecerán contra ella.”
(Mt 16:18)



**“CUANDO LA
SITUACIÓN EN
EL MUNDO SE
PONE DIFÍCIL, EL
EVANGELIO NO
BAJA SU PRECIO,
AL CONTRARIO,
SUBE” Y SIN DUDA
MI ABUELO TENIA
RAZÓN.**

Esta expresión poderosa que, a marcado generaciones, fue declarada por Jesús en un momento de diálogo con sus discípulos, pero la hace dirigiéndose a quien había recibido la revelación, Pedro. El llamado era directo, había sido escogido por Dios para mostrarle el misterio. “Tu eres el Cristo, el hijo del Dios Viviente” (Mt 16:16); marcando así la encomienda eterna sobre su vida.

Nosotros de igual manera, hemos sido marcados con su palabra, con la presencia de su Espíritu Santo, pero sobre todo con un trato especial del cielo, dándonos la encomienda de ser ministros del evangelio. Fuimos escogidos para vivir los últimos días de la gracia sobre el mundo que nos rodea, siendo fieles a aquel que nos llamó.

Al caminar a través de la historia, vemos la iglesia enfrentando grandes dificultades, retos extraordinarios que pudieron haber detenido el avance y minimizar su encomienda primordial, predicar el evangelio de la gracia. Las crónicas detallan cómo en medio de las diversas crisis, los siervos de Dios no tuvieron en poco su llamado y estuvieron dispuestos a enfrentar su momento y habiendo tomado el arado, no tornaron su mirada atrás.

Hoy el reto esta en nuestras manos, el panorama a cambiado, nuestro entorno a sido afectado y se a trastocado nuestra manera de ver y hacer las cosas. Esta realidad nos confronta de manera personal con la nueva normalidad y habiendo sido llamados por Dios debemos entender lo que Él espera de nosotros.

Mi abuelo que no tuvo la oportunidad de ir a la escuela, y que al igual que todos los de su época enfrentó dos guerras mundiales y el tiempo denominado La Gran Depresión, decía “cuando la situación en el mundo se pone difícil, el evangelio no baja su precio, al contrario, sube” y sin duda mi abuelo tenia razón.

Hoy nos confrontamos con una nueva normalidad que nos lleva a reevaluar cómo estamos haciendo las cosas. La encomienda no a caducado, el llamado sigue presente y Dios nos dará la estrategia para poder ser eficaces en medio de los tiempos. En esta nueva pastoral, de contacto a la distancia, de visitas a través del teléfono, de video llamadas y cultos con la ayuda de la tecnología, Dios sigue tocando las puertas del corazón para vida eterna.

Hoy las leyes prohíben la cercanía, el contacto, pero nada de esto limita al Dios que no mide distancia y al igual que Jesús hizo con el Centurión, solo se necesita decir la palabra. Tenemos una responsabilidad social que es inherente en nuestras vidas como ministros, y ante esta nueva normalidad, el Espíritu Santo nos guiará para poder cumplir con nuestra nueva y transformada pastoral.

This powerful expression that has marked generations, was declared to Jesus in a moment of dialogue with his disciples but is done by the one who had received the revelation, Peter. The call was direct, it had been chosen by God to show him the mystery. "You are the Christ, the son of the Living God" (Mt 16:16); thus, marking the eternal charge on his life.

Likewise, we have been marked with his word, with the presence of his Holy Spirit, but above all with a special treatment from heaven, giving us the task of being ministers of the gospel. We were chosen to live the last days of grace over the world around us, being faithful to the one who called us.

As we walk through history, we see the church facing great hardships, extraordinary challenges that may have halted progress and minimized its primary charge, preaching the gospel of grace. The chronicles detail how in the midst of the various crises, the servants of God did not take their call in a short time and were willing to face their moment and having taken the plow, they did not turn their eyes back.

Today the challenge is in our hands, the landscape has changed, our environment has been affected and our way of seeing and doing things has been disrupted. This reality confronts us personally with the new normality and having been called by God we must understand what He expects of us.

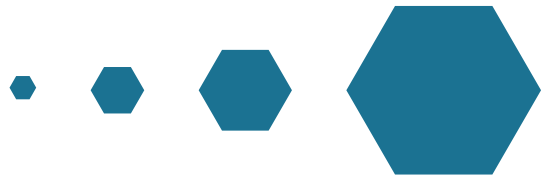
My grandfather, who did not have the opportunity to go to school, and like all of his age faced two world wars and the time called The Great Depression, said "when the situation in the world becomes difficult, the gospel does not its price goes down, on the contrary, it goes up" and without a doubt my grandfather was right.

Today we are confronted with a new normality that leads us to reassess how we are doing things. The commission has not expired, the call is still present, and God will give us the strategy to be effective in the midst of time. In this new ministry, of contact at a distance, of visits through the telephone, of video calls and cults with the help of technology, God continues to knock on the doors of the heart for eternal life.

Today the laws prohibit closeness, contact, but none of this limits the God who does not measure distance and like Jesus did with the Centurion, you only need to say the word. We have a social responsibility that is inherent in our lives as ministers, and in the face of this new normality, the Holy Spirit will guide us to fulfill our new and transformed pastoral care.

A New Pastoral, **a new normality**

"... And the gates of hell will not prevail against it."
(Mt 16:18)



**"WHEN THE
SITUATION IN THE
WORLD BECOMES
DIFFICULT, THE
GOSPEL DOES NOT
ITS PRICE GOES
DOWN, ON THE
CONTRARY, IT GOES
UP" AND WITHOUT
A DOUBT MY
GRANDFATHER WAS
RIGHT.**



Rdo. Cesar Pérez Corales

Vice - Presidente Internacional IDPMI
International Vice- President IDPMI

Primeramente, tenemos que visualizar lo que es la psicoterapia bíblica, en qué se enfoca y hacia quién va dirigida para conocer cómo se implementa en un nuevo comienzo. Ciertamente, va dirigida al ser humano, quien presenta necesidades básicas de amar, sentirse amado, sentirse útil, entre otras, y es quien decide cómo satisfacerlas (Maslow, 1943). La psicoterapia es una forma de intervención social que busca mejorar la salud del paciente a través de un tratamiento científico, utilizando la psicología. Por otro lado, la psicoterapia bíblica es un modelo centrado en soluciones y terapia conductual, que tiene como resultado integrar estrategias de evaluación e intervención que sean eficaces para una vida, enfocándose en fortalecer la salud espiritual a través de las Escrituras.

Utilizar la psicoterapia bíblica como parte de un nuevo comienzo es un gran reto, porque implica saber resolver los problemas del necesitado a la luz de las Escrituras. El especialista tiene que conocer la verdad de la psicología y en qué se basa, sin dejar de comprender las implicaciones de su tratamiento a través de un enfoque bíblico y Cristo céntrico. La psicoterapia, según los padres de la psicología, se basa en las necesidades de autoestima, de amor y aceptación del ser humano para ser feliz. Se enfoca en amarnos a nosotros mismos. Sin embargo, la psicoterapia bíblica nos enseña a amar a nuestro prójimo como a nosotros mismos (Heb 12:1, Mt 22:39). Ésta nos invita a conocer los atributos de Dios, a aprender quién es Él y su carácter. Se enfoca en escudriñar las Escrituras y a ponerla en práctica (Jn 5:39). Reconoce que nuestra influencia tiene que venir del Dador de la vida, de la llenura del Espíritu Santo (Hch 2); y que para implementarla hay que entender que el hombre fue hecho para servir a Dios y glorificarlo (Jn 16:13). Lamentablemente, el hombre nace con la tendencia de glorificarse así mismo. Sin embargo, el siervo obediente se satisface con su entrega desinteresada (2 Cor 9:7).

En estos tiempos, la incertidumbre y el pánico han cauterizado las mentes, descompensando a pacientes psiquiátricos y trastocando la psiquis de muchos, incluyendo a los cristianos. El psicoterapeuta bíblico, visualizando la condición humana como una espiritual desde su caída en el Huerto del Edén, no deja de entender que es una creación única de Dios. Fuimos hechos a su imagen, pero el hombre natural está muerto en sus delitos y pecados, su corazón es engañoso y perverso (Ge 1:26, 2:7; Ef 2:1; Jer 17:9). Es por esta razón que la psicoterapia bíblica busca confrontar el pecado y aplicar la Biblia a la situación que tenga el paciente, sin dejar de entender que puede presentar un componente orgánico y/o discapacidad, que amerite de otros profesionales. Todo ser humano necesita la verdad del evangelio encomendada por Cristo (Mc 16:15-18). La psicoterapia bíblica nos permite llevar almas hacia nuestro Salvador, buscando resolver sus problemas. Por tanto, es una herramienta poderosa dirigida hacia la santificación para un nuevo comienzo en Cristo Jesús.

¿Cómo implementar *La Psicoterapia Bíblica* en un nuevo comienzo?



**"LA PSICOTERAPIA
BÍBLICA BUSCA
CONFRONTAR EL PECADO
Y APLICAR LA BIBLIA
A LA SITUACIÓN QUE
TENGA EL PACIENTE"**

How to implement *Biblical* *Psychotherapy* in a new beginning?



Melinda S. González, Ed. D

**"THAT BIBLICAL
PSYCHOTHERAPY SEEKS
TO CONFRONT SIN AND
APPLY THE BIBLE TO THE
SITUATION THAT THE
PATIENT HAS"**

First of all, we have to visualize what biblical psychotherapy is, what it focuses on and who it is aimed at in order to know how it is implemented in a new beginning. Certainly, it is addressed to the human being, who has basic needs to love, feel loved, feel useful, among others, and is the one who decides how to satisfy them (Maslow, 1943). Psychotherapy is a form of social intervention that seeks to improve the patient's health through scientific treatment, using psychology. On the other hand, Biblical Psychotherapy is a model focused on solutions and behavioral therapy, which results in integrating assessment and intervention strategies that are effective for a life, focusing on strengthening spiritual health through the Scriptures.

Using biblical psychotherapy as part of a new beginning is a great challenge, because it involves knowing how to solve the problems of the needy in light of the Scriptures. The specialist has to know the truth of psychology and on what it is based, while still understanding the implications of its treatment through a biblical and Christ centered approach. Psychotherapy, according to the parents of psychology, is based on the needs of self-esteem, love and acceptance of the human being to be happy. It focuses on loving ourselves. However, Biblical Psychotherapy teaches us to love our neighbor as ourselves (Heb 12: 1; Mt 22:39). It invites us to know the attributes of God, to learn who He is and His character. It focuses on searching the Scriptures and putting it into practice (Jn 5:39). This approach recognizes that our influence has to come from the Giver of life, from the fullness of the Holy Spirit (Acts 2); and is necessary to understand that man was made to serve God and glorify him for implement it (Jn 16:13). Unfortunately, man is born with the tendency to glorify himself. However, the obedient servant is satisfied with his selfless giving (2 Cor 9: 7).

In these times, uncertainty and panic have seared the minds, unbalancing psychiatric patients and upsetting the psyches of many, including christians. The Biblical Psychotherapist, viewing the human condition as a spiritual one since his fall in the Garden of Eden, continues to understand that human kind is a unique creation of God. We were made in his image, but the natural man is dead in his trespasses and sins, his heart is deceitful and wicked (Ge 1:26, 2: 7; Eph 2: 1; Jer 17: 9). It is for this reason that Biblical Psychotherapy seeks to confront sin and apply the Bible to the situation that the patient has, while continuing to understand that it may present an organic component and / or disability, which merits other professionals. Every human being needs the truth of the gospel commended by Christ (Mk 16: 15-18). Biblical Psychotherapy allows us to bring souls to our Savior, seeking to solve their problems. Therefore, it is a powerful tool directed toward sanctification for a new beginning in Christ Jesus.



Ministrando a los niños **VIRTUALMENTE**

La tecnología y los medios de comunicación han permitido que las fronteras se acorten. Aprovechar al máximo las tecnologías de la información y la comunicación para evangelizar, hace que seamos más eficientes al momento de dar a conocer la Palabra de Dios en todos los rincones de la tierra. Como dice la palabra en Mateo 24:14: “Y será predicado este evangelio del reino en todo el mundo, para testimonio a todas las naciones; y entonces vendrá el fin”. La sociedad está inmersa en el mundo digital y nuestra niñez no es la excepción.

Las redes sociales como Facebook, Twitter, YouTube, Instagram, TiktToK, han hecho que nuestros niños se sientan cautivados por ellas. Muchos líderes y ministros de niños están utilizando cada una de estas aplicaciones como herramientas para ministrar y evangelizar a nuestra niñez. Existen muy buenas “Fan Pages” donde se presentan historias y actividades dedicadas a la niñez. Al igual que canales de YouTube con cánticos y enseñanzas bíblicas que son atractivas por el uso de animaciones y visuales 3D.

Hay que entender y reconocer que nuestros niños son nativos digitales. Este grupo envuelve aquel que nace y se desarrolla dentro de un contexto que lo familiariza con la cultura de las nuevas tecnologías. El nativo digital se encuentra cómodo con la tecnología, al punto que la entiende como algo que complementa su vida cotidiana y la mejora. Nuestros niños, muchos de ellos dominan estas herramientas mejor que todos nosotros. Reconociendo esto como cristianos, debemos entender que es nuestra responsabilidad presentar a nuestra

niñez la Palabra de Dios de forma atractiva a lo que ellos están expuestos diariamente.

Existen en la actualidad muy buenas aplicaciones que permiten que nuestros niños desarrollen destrezas básicas de aprendizaje, pero también permiten su crecimiento espiritual. Estas aplicaciones son YouVersion: La Biblia App para Niños y SuperLibro. ¿Qué llama la atención en estas aplicaciones? Son aplicaciones de historias animadas para tabletas y teléfonos inteligentes Android y iPhone. Posee ilustraciones llenas de colores que se activan al tacto, haciendo esto interactivo para nuestros niños. Los juegos y actividades ayudan a que los niños recuerden lo que han aprendido, un recurso importantísimo, ya que se ha demostrado que nuestros niños aprenden lúdicamente. Aprender por medio de juegos es una manera placentera, motivadora y eficiente de hacerlo, usándose aquí la actividad lúdica con un fin específico. Esta estrategia de enseñanza permite que nuestros niños adquieran el aprendizaje de la Palabra de Dios y perdure dentro de su corazón.

Nuestros niños necesitan experimentar un encuentro real con Jesús y la tecnología es una de las herramientas para lograr ese cambio que perdure de generación en generación. Hagamos que la vida espiritual de nuestros niños permanezca hasta la adultez como se establece en Proverbios 22:6: “Instruye al niño en su camino, y aun cuando fuere viejo no se apartará de él.”

Por: Fredeswinda Vélez Ramírez, Relacionista Pública de la Asociación de Niños Joyas de Cristo, Región de Puerto Rico

VIRTUALLY

ministering to children

Technology and the media have allowed borders to shorten. Making the most of information technologies and communication to evangelize, makes us more efficient when it comes to making the Word of God known in all corners of the earth. As the word says in Matthew 24:14, "And this gospel of the kingdom will be preached in all the world as a witness to all the nations, and then the end will come". Society is immersed in the digital world and our childhood is no exception.

Social networks like Facebook, Twitter, YouTube, Instagram, TiktToK, have made our children feel captivated by it. Many children's leaders and ministers are using each of these applications as tools to minister and evangelize our children. There are very good "Fan Pages" where present stories and activities dedicated to children. As well, there are YouTube channels with songs and biblical teachings that are engaging in the use of 3D animations and visuals.

We must understand and recognize that our children are digital natives. This group involves those who are born and develop within a context that familiarizes them with the culture of new technologies. The digital native is comfortable with technology, to the point that he understands it as something that complements his daily life and improves it. Many of our children, master these tools better than all of us. We must recognize this as Christians, understand that it is our responsibility to present the Word of God to our children in an attractive



Rafael Fuentes

Director Regional de las Joyas de Cristo Región Puerto Rico
Regional Director of Joyas de Cristo Association in Puerto Rico

way to what they are exposed daily.

There are currently very good applications that allow our children to develop basic learning skills, but also allow their spiritual growth. These applications are YouVersion: The Bible App for Kids and SuperBook. What is significant in these apps? They are animated story apps for Android and iPhone tablets and smartphones. It has illustrations full of colors that are activated by touch, making this interactive for our children. Games and activities help children remember what they have learned. This is an extremely important resource because our children have been shown to learn playfully. Learning through games is a pleasant, motivating and efficient way to do it, using the play activity for a specific purpose. This teaching strategy allows our children to acquire the learning of the Word of God and endure within their hearts.

Our children need to experience a real encounter with Jesus and technology is one of the tools to achieve that change that lasts from generation to generation. Let's maintain our children's spiritual lives until adulthood as stated in Proverbs 22: 6, "Train up a child in the way he should go, and when he is old, he will not depart from it."

By: Fredeswinda Vélez Ramírez, Public Relations Officer of the Association of Children Jewels of Christ, Region of Puerto Rico

LA MUJER EN UN NUEVO COMIENZO

Puede ser que, en este momento de pandemia veamos las cosas que están pasando, a través de una niebla de confusión; por todas estas circunstancias que nos está tocando vivir. Tiempo de incertidumbre, de preguntas sin respuestas, de pérdida de empleos, de casas, pérdida de salud, y en el peor de los casos, de seres queridos. La muerte se apoderó del Mundo como una gran nube negra y llevó consigo (y aún sigue llevando) a todos los que pudo. No obstante, ¿Cómo estamos enfrentando todo esto como mujeres de Dios, delante de nuestra familia, de nuestros hijos y aún de nuestros parientes? ¿Cómo están ellos percibiendo la situación? ¿Les estamos enseñando a confiar y esperar en Dios? ¿O estamos confundidas e impartiendo temor a ellos? ¿Les hemos enseñado a adorar a Dios aún en medio de situaciones como ésta? Espero le hayamos enseñado y testificado lo suficiente para que ellos puedan entender que cuando ya nosotras, como madres y como mujeres de Dios no estemos, ellos sigan creyendo y confiando en el Señor.

Esta pesadilla pronto pasará, aunque también nos acercamos a nuestra redención, pues toda niebla se disipará y veremos a Jesús cara a cara. Mientras tanto, debemos acatar las nuevas medidas de seguridad, tanto social como de salud. Nos enfrentamos a una nueva forma de vida en todo el sentido de la palabra, pero la mujer de Dios ve las dificultades y retos, como oportunidades, y aunque llora, no se desespera, porque sabe que Jehová está con ella. La mujer, igual que todos, debe asumir las nuevas reglas, ya que la nueva modalidad, seguirá por un largo tiempo, y puede ser que, quizás, nos tome años volver a la normalidad. Esto incluye, distanciamiento social, uso de mascarillas, confinamiento de las personas mayores, trabajo desde la casa, más uso de las plataformas cibernéticas, y uno de los retos más grandes ahora es, que deben ser las maestras de sus hijos en la casa.

No permitamos que el temor a lo nuevo, al futuro, y al “¿Qué pasará?” nos robe la paz y la seguridad que siempre hemos tenido en Dios. Confiemos en Su palabra y en Su promesa, de que estará con nosotras hasta el fin del mundo. Te dejo esta hermosa alabanza titulada Nada se sobre el futuro del Himnario Guatemalteco #317, escrita por Mario Lara:

“Nada se sobre el futuro, desconozco lo que habrá, es probable que las nubes, mi luz vengán a opacar, nada temo del futuro, pues Jesús conmigo está, yo le sigo decidido, pues Él sabe lo que habrá. Muchas cosas no comprendo del mañana con su afán, más un dulce amigo tengo, que mi mano sostendrá. Mi sendero es más brillante cuando gozo de su amor, más ligeras son mis cargas cuando voy a mi Señor, cuando llegue a las mansiones que en la gloria preparó, ya no más tendré temores, desengaños ni dolor.”
Amén.



WOMEN IN A NEW BEGINNING



It may be that in this moment of pandemic, we see the things that are happening through a fog of confusion for all these circumstances that we are living. A time of uncertainty, unanswered questions, loss of jobs, houses, health, and in the worst case, loved ones. Death took over the World like a great black cloud and took with it (and still continues to carry) as many as it could. However, how are we dealing with all this as women of God, in front of our family, our children and even our relatives? How are they perceiving the situation? Are we teaching them to trust and wait on God? Or are we confused and instilling fear in them? Have we taught them to worship God even in situations like this? I hope we have taught and testified enough for them to understand that when we, as mothers and women of God, are no longer there, they continue to believe and trust in the Lord.

This nightmare will soon pass, although we are also approaching our redemption, as all fog will dissipate, and we will see Jesus face to face. Meanwhile, we must abide by the new security measures, both social and health. We are facing a new way of life in every sense of the word, but the woman of God sees difficulties and challenges as opportunities, and although she cries, she does not despair, because she knows that Jehovah is with her. Women, like everyone, must assume the new rules, since the new modality will continue for a long time, and it may be that, perhaps, it will take us years to return to normality. This includes, social distancing, use of face masks, confinement of the elderly, work from home, more use of cyber platforms, and one of the biggest challenges now is, that they must be their children's teachers at home.

Do not allow fear of the new, the future, and the "What will happen?" It robs us of the peace and security that we have always had in God. Let us trust His word and His promise that He will be with us until the end of the world. I leave you this beautiful praise titled Nothing about the future of the Guatemalan Hymnal # 317, written by Mario Lara:

"I know nothing about the future, I do not know what will be, it is probable that the clouds, my light will come to overshadow, I fear nothing of the future, because Jesus is with me, I am still determined, because He knows what will be. I do not understand many things of tomorrow with its eagerness, plus a sweet friend I have, that my hand will hold. My path is brighter when I enjoy his love, lighter are my burdens when I go to my Lord, when I reach the mansions that he prepared in glory, I will no longer have fears, disappointments or pain." Amen.

Mis. Dorka Rodríguez Cabral



NUEVOS

TEMAS ÉTICOS

LECCIONARIO 39
JUL - DIC 2020



1. LA CONDUCTA CRISTIANA QUE PREVALECE EN TIEMPOS DE RETOS
2. COMUNIÓN Y COMUNIDAD
3. VIVIR O NO VIVIR EL PARADIGMA DEL ABORTO
4. CÓMO GANAR UNA GENERACIÓN AGNÓSTICA
5. EL SINCRETISMO
6. LA ADORACIÓN
7. EL ESTUDIO DE LAS ESCRITURAS
8. EL AYUNO
9. LA ORACIÓN
10. DESARROLLO EN LA ADOLESCENCIA
11. AVANCE Y MINISTERIO DE LA JUVENTUD
12. LA ESPIRITUALIDAD EN LA JUVENTUD
13. IMPERATIVOS EN LA JUVENTUD
14. EL HIJO DEL HOMBRE ES LA SIMIENTE DE LA MUJER, EL SEGUNDO ADÁN
15. LA CONCEPCIÓN VIRGINAL DE EMANUEL ES UN ANUNCIO PROFÉTICO
16. COMO HIJO DEL HOMBRE JESÚS ES EL RENUENO DE DAVID
17. LA REFORMA PROTESTANTE Y LA JUSTIFICACIÓN POR LA SOLA FE
18. JESÚS FUE PRESENTADO A JEHOVÁ COMO EL PRIMOGÉNITO
19. JESÚS SUFRIÓ PERSECUCIÓN Y EXILIO COMO HEREDERO DEL REY DAVID
20. IMPLICACIONES DEL BAUTISMO DE JESÚS COMO EL HIJO DEL HOMBRE
21. JUAN EL BAUTISTA DIO TESTIMONIO DE QUE JESÚS ES EL CORDERO DE DIOS
22. JESÚS PRONUNCIÓ QUE ÉL ERA EL CUMPLIMIENTO PROFÉTICO DE ISAÍAS
23. JESÚS FUE PROCLAMADO COMO EL CRISTO EL HIJO DEL DIOS VIVIENTE
24. COMO HIJO DEL HOMBRE JESÚS ES EL "SIERVO SUFRIENTE" DE JEHOVÁ
25. EL TESTIMONIO DE LOS ÁNGELES Y LOS PASTORES SOBRE LA MISIÓN DE JESÚS
26. IMPLICACIONES DE LA ASCENSIÓN DE JESÚS Y DE SU RETORNO TRIUNFANTE

INFO
(787) 763-8080

IGLESIA DE DIOS PENTECOSTAL M.I.